

**English**  
Adjust gooseneck for aiming the microphone toward the proper sound source.

マイクが音源のほうを向くように、グース・ネックを調節します。

**Deutsch**  
Richten Sie den Mikrofon-Hals in Richtung Klangquelle aus.

**Français**  
Ajustez le col de cygne pour diriger le microphone vers la bonne source sonore.

**Italiano**  
Regolate il collo d'oca così che il microfono sia rivolto verso la sorgente sonora desiderata.

**Español**  
Ajuste el cuello de cisne para orientar el micrófono hacia la fuente de sonido adecuada.

**Português**  
Ajuste o cachimbo para apontar o microfone para a fonte de som correta.

**简体中文**  
调整鹅颈以将麦克风对准正确的声源。

\* To prevent malfunction and equipment failure, always turn down the volume, and turn off all the units before making any connections.  
※他の機器と接続するときは、誤動作や故障を防ぐため、必ずすべての機器の音量を絞り、すべての機器の電源を切ってください。  
\* Um Fehlfunktionen bzw. eventuellen Beschädigungen vorzubeugen, regeln Sie immer die Lautstärke auf Minimum und lassen Sie alle Geräte ausgeschaltet, wenn Sie Kabelverbindungen vornehmen.  
\* Pour éviter un dysfonctionnement ou une panne de l'équipement, veillez à toujours réduire le volume et à couper l'alimentation de tous les appareils avant de les connecter.  
\* Per evitare malfunzionamenti e/o danni ad altri dispositivi, abbassate sempre il volume, e spegnete tutti i dispositivi prima di eseguire qualsiasi collegamento.  
\* Para evitar que el equipo deje de funcionar correctamente o que sufra algún daño, baje siempre el volumen y apague todas las unidades antes de realizar cualquier conexión.  
\* Para evitar problemas de funcionamiento e falha do equipamento, sempre reduza o volume e desligue todos os equipamentos antes de fazer qualquer conexão.  
\* 为防止发生故障和损坏设备，在进行任何连接之前，请务必调低音量并关闭所有设备。



## 合格证

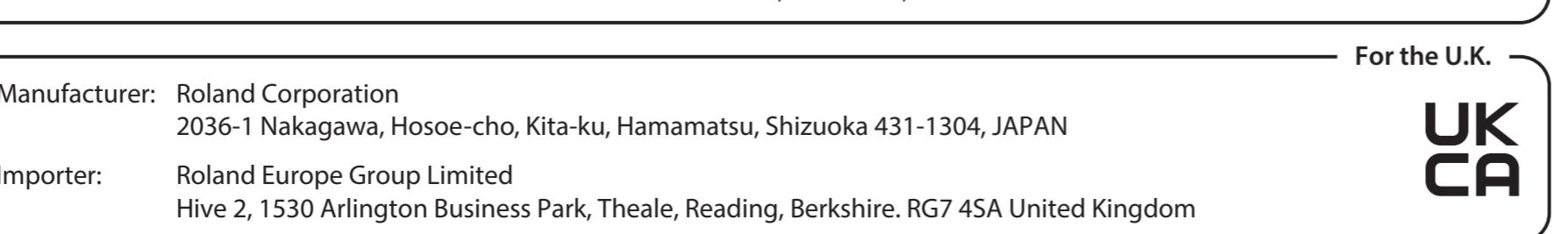
本产品经检验合格，  
准予出厂



Manufacturer: Roland Corporation  
2036-1 Nakagawa, Hosoe-cho, Kita-ku, Hamamatsu, Shizuoka 431-1304, JAPAN

Importer: Roland Corporation  
ENA 23 Zone 1 nr. 1620 Klaus-Michael Kuehnlaan 13, 2440 Geel, BELGIUM

Manufacturer: Roland Corporation  
2036-1 Nakagawa, Hosoe-cho, Kita-ku, Hamamatsu, Shizuoka 431-1304, JAPAN  
Importer: Roland Europe Group Limited  
Hive 2, 1530 Arlington Business Park, Theale, Reading, Berkshire. RG7 4SA United Kingdom



Before using this unit, carefully read "USING THE UNIT SAFELY" and "IMPORTANT NOTES." After reading, keep the document(s) where it will be available for immediate reference.

© 2021 Roland Corporation

## USING THE UNIT SAFELY

ANWEISUNGEN ZUR VERMEIDUNG VON FEUER, ELEKTRISCHEM SCHLAG ODER PERSONENSCHÄDEN	
Über die Hinweise, WÄRNGUNG und ACHTUNG	
WÄRNGUNG	Wird für Anwendungen verwendet, die eine gefährliche Spannung haben, die möglicherweise schwere Verletzungen bei falscher Handhabung verursachen kann. Die Anwendung ist verboten.
ACHTUNG	Wird für Anwendungen verwendet, die den Anwender vor Verletzungen schützen oder Warnungen geben. Die Anwendung ist erlaubt.
●	Das Symbol ● wird den Anwender von Vorsicht oder anderen unerwünschten Auswirkungen der Anwendung des Geräts warnen.
■	Das Symbol ■ wird den Anwender von Vorsicht hinweisen, die ausgetüftelt werden müssen. Wird hier Vorsicht genauso ausgedrückt wie im Bereich der WÄRNGUNG, sofern dies nicht anders vorgesehen ist.
●	Das Symbol ● wird den Anwender von Vorsicht hinweisen, die ausgetüftelt werden müssen. Wird hier Vorsicht genauso ausgedrückt wie im Bereich der WÄRNGUNG, sofern dies nicht anders vorgesehen ist.

BEACHTEN SIE IMMER FOLgendES

### WARNING

**Do not disassemble or modify by yourself**  
Do not carry out anything unless you are instructed to do so in the owner's manual. Otherwise, you risk causing malfunction.

**Do not repair or replace parts by yourself**  
Be sure to contact your dealer, a Roland service center, or an official Roland dealer.

**Do not use or store in the following types of locations**  
• Subject to temperature extremes (e.g., direct sunlight in an enclosed vehicle, near a heating duct, on top of heat-generating equipment); or are

**Do not drop or subject to strong impact**  
Otherwise, you risk causing damage or malfunction.

**Do not allow foreign objects or liquids to enter unit; never place containers with liquid on unit**  
Do not place containers containing liquid (e.g., flower vases) on this product. Never allow foreign objects (e.g., flammable objects, coins, wires) or liquids (e.g., water or juice) to enter this product. Doing so may cause short circuit, faulty operation, or other malfunctions.

**Be cautious to protect children from injury**  
Always make sure that an adult is on hand to provide supervision and guidance when using the unit in places where children are present, or when a child will be using the unit.

**Additional Precautions**  
• When disposing of the packing carton or cushioning material in which this unit was packed, you must observe the waste disposal regulations that apply to your locality.

**Intellectual Property Right**  
• Roland is a registered trademark or trademark of Roland Corporation in the United States and/or other countries.

• Company names and product names appearing in this document are registered trademarks or trademarks of their respective owners.

### Main Specifications

Type	Condenser
Plug	XLR type
Frequency Response	80~18,000 Hz
Output Impedance	220 Ω
Polar Patterns	Super cardioid
Sensitivity	-38 dB ± 3 dB (0 dB = 1 V/Pa, 1 kHz)
Max. Input Sound Level (1% THD)	125 dB SPL
Power Requirements	48V (Phantom power DC 9~52V), 11mA
Dimensions (dia head x length x dia grip)	Φ13 x 303 x Φ21 mm Φ0.51 x 11.9 x 0.83 inches
Weight	140 g 4.9 oz
Accessories	Wind screen

\* This document explains the specifications of the product at the time that the document was issued. For the latest information, refer to the Roland website.

### For EU Countries



### For the U.K.



### For the U.K.

### IMPORTANT NOTES

### Power Supply

If the unit has been used with a power supply that has not been specified as suitable for the unit, the subsequent performance and operation of the unit can no longer be guaranteed. Also note that we may not be able to accept the unit for servicing and repairs.

### Placement

• Using the unit near power amplifiers (or other equipment containing large power transformers) may induce hum. To alleviate the problem, change the orientation of this unit; or move it farther away from the source of interference.

• Noise may be produced if wireless communications devices, such as cell phones, are operated in the vicinity of this unit. Such noise could occur when receiving or initiating a call, or while conversing. Should you experience such problems, you should relocate such wireless devices so they are at a greater distance from this unit; or switch them off.

• When moved from one location to another where the temperature and/or humidity is very different, water droplets (condensation) may form inside the unit. Damage or malfunction may result if you attempt to use the unit in this condition. Therefore, before using the unit, you must allow it to stand for several hours, until the condensation has completely evaporated.

• The unit does not appear to operate normally or exhibits a marked change in performance.

For a list of Roland service centers and official Roland dealers, refer to the Roland website.

### Do not use or store in the following types of locations

• Subject to temperature extremes (e.g., direct sunlight in an enclosed vehicle, near a heating duct, on top of heat-generating equipment); or are

• Objects have fallen into, or liquid has spilled onto the unit; or

• The unit has been exposed to rain (or otherwise has become wet); or

• The unit does not appear to operate normally or exhibits a marked change in performance.

For a list of Roland service centers and official Roland dealers, refer to the Roland website.

### Do not drop or subject to strong impact

Otherwise, you risk causing damage or malfunction.

### Do not allow foreign objects or liquids to enter unit; never place containers with liquid on unit

Do not place containers containing liquid (e.g., flower vases) on this product. Never allow foreign objects (e.g., flammable objects, coins, wires) or liquids (e.g., water or juice) to enter this product. Doing so may cause short circuit, faulty operation, or other malfunctions.

### Keep small items out of the reach of children

To prevent accidental ingestion of the parts listed below, always keep them out of the reach of small children.

• Included Parts  
windscreen

### Maintenance

• Never use benzine, thinners, alcohol or solvents of any kind, to avoid the possibility of discoloration and/or deformation.

### Additional Precautions

• When disposing of the packing carton or cushioning material in which this unit was packed, you must observe the waste disposal regulations that apply to your locality.

### Intellectual Property Right

• Roland is a registered trademark or trademark of Roland Corporation in the United States and/or other countries.

• Company names and product names appearing in this document are registered trademarks or trademarks of their respective owners.

### Main Features

• Roland is a registered trademark or trademark of Roland Corporation in the United States and/or other countries.

• Company names and product names appearing in this document are registered trademarks or trademarks of their respective owners.

### Maintenance

• Never use benzine, thinners, alcohol or solvents of any kind, to avoid the possibility of discoloration and/or deformation.

### Additional Precautions

• When disposing of the packing carton or cushioning material in which this unit was packed, you must observe the waste disposal regulations that apply to your locality.

### Intellectual Property Right

• Roland is a registered trademark or trademark of Roland Corporation in the United States and/or other countries.

• Company names and product names appearing in this document are registered trademarks or trademarks of their respective owners.

### Maintenance

• Never use benzine, thinners, alcohol or solvents of any kind, to avoid the possibility of discoloration and/or deformation.

### Additional Precautions

• When disposing of the packing carton or cushioning material in which this unit was packed, you must observe the waste disposal regulations that apply to your locality.

### Intellectual Property Right

• Roland is a registered trademark or trademark of Roland Corporation in the United States and/or other countries.

• Company names and product names appearing in this document are registered trademarks or trademarks of their respective owners.

### Maintenance

• Never use benzine, thinners, alcohol or solvents of any kind, to avoid the possibility of discoloration and/or deformation.

### Additional Precautions

• When disposing of the packing carton or cushioning material in which this unit was packed, you must observe the waste disposal regulations that apply to your locality.

### Intellectual Property Right

• Roland is a registered trademark or trademark of Roland Corporation in the United States and/or other countries.

• Company names and product names appearing in this document are registered trademarks or trademarks of their respective owners.

### Maintenance

• Never use benzine, thinners, alcohol or solvents of any kind, to avoid the possibility of discoloration and/or deformation.

### Additional Precautions

• When disposing of the packing carton or cushioning material in which this unit was packed, you must observe the waste disposal regulations that apply to your locality.

### Intellectual Property Right

• Roland is a registered trademark or trademark of Roland Corporation in the United States and/or other countries.

• Company names and product names appearing in this document are registered trademarks or trademarks of their respective owners.

### Maintenance

• Never use benzine, thinners, alcohol or solvents of any kind, to avoid the possibility of discoloration and/or deformation.

### Additional Precautions

• When disposing of the packing carton or cushioning material in which this unit was packed, you must observe the waste disposal regulations that apply to your locality.

### Intellectual Property Right

• Roland is a registered trademark or trademark of Roland Corporation in the United States and/or other countries.

• Company names and product names appearing in this document are registered trademarks or trademarks of their respective owners.

### Maintenance

• Never use benzine, thinners, alcohol or solvents of any kind, to avoid the possibility of discoloration and/or deformation.

### Additional

## Fransais

Avant d'utiliser cet appareil, lisez attentivement les « CONSIGNES DE SÉCURITÉ » et les « NOTES IMPORTANTES ». Après lecture, veillez conserver les documents à un endroit facilement accessible pour pouvoir vous y référer dès que nécessaire.

© 2021 Roland Corporation

## CONSIGNES DE SÉCURITÉ

### CONSIGNES À RESPECTER POUR ÉVITER TOUT RISQUE D'ÉLECTROCUTION, D'INCENDIE ET DE BLESSURE

AVISSEMENT	AVISSEMENT

VEUILLEZ TOUJOURS RESPECTER LES CONSIGNES SUIVANTES

### REMARQUES IMPORTANTES

#### Alimentation électrique

- Si l'appareil a été utilisé avec une alimentation non spécifiée comme adaptée pour l'appareil, les performances et le fonctionnement futurs de l'appareil ne peuvent plus être garantis. Notez également que nous ne pourrons pas nécessairement accepter les demandes de maintenance et de réparation de l'appareil.

#### Installation

- Lorsque l'appareil est utilisé à proximité d'amplificateurs de puissance (ou à d'autres équipements contenant des transformateurs de puissance), un bruit peut se faire entendre. Pour atténuer ce problème, changez l'orientation de l'appareil ou éloignez-le de la source d'interférence.
- Un bruit peut se faire entendre si des appareils de communication sans fil, tels que des grosses transformatrices (grossi transformatori), sont utilisés à proximité de l'appareil. Ce bruit peut se produire lors de la réception ou de l'émission d'un appel ou pendant une conversation téléphonique. Lorsque vous rencontrerez ce genre de problèmes, vous devrez soit déplacer les deux appareils, soit les éloigner suffisamment de l'appareil, soit les éteindre.

- En cas de déplacement d'un endroit vers un autre où la température et/ou l'humidité sont très différentes, des gouttelettes d'eau (condensation) peuvent se former à l'intérieur de l'appareil. L'appareil peut présenter des dysfonctionnements ou des dégâts si vous essayez de l'utiliser dans ces conditions. Avant de vous en servir, il convient d'attendre quelques heures, jusqu'à ce que la condensation soit complètement évaporée.

- Ne placez pas de récepteur ou autre objet contenant du liquide sur l'appareil. Si jamais du liquide se déverse sur la surface de l'appareil, essuyez-le rapidement à l'aide d'un chiffon doux et sec.

- Évitez de laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs importants

- Vous risquez sinon de provoquer des dégâts ou un dysfonctionnement.

- Veillez à ce que les enfants ne se blesssent pas

- Les adultes doivent toujours exercer une surveillance et un accompagnement en cas d'utilisation de l'appareil dans des endroits où des enfants sont présents ou manipulent l'appareil.

- Évitez de laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs importants

- Vous risquez sinon de provoquer des dégâts ou un dysfonctionnement.

- Veillez à ce que les enfants ne se blesssent pas

- Les adultes doivent toujours exercer une surveillance et un accompagnement en cas d'utilisation de l'appareil dans des endroits où des enfants sont présents ou manipulent l'appareil.

- Évitez de laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs importants

- Vous risquez sinon de provoquer des dégâts ou un dysfonctionnement.

- Veillez à ce que les enfants ne se blesssent pas

- Les adultes doivent toujours exercer une surveillance et un accompagnement en cas d'utilisation de l'appareil dans des endroits où des enfants sont présents ou manipulent l'appareil.

- Évitez de laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs importants

- Vous risquez sinon de provoquer des dégâts ou un dysfonctionnement.

- Veillez à ce que les enfants ne se blesssent pas

- Les adultes doivent toujours exercer une surveillance et un accompagnement en cas d'utilisation de l'appareil dans des endroits où des enfants sont présents ou manipulent l'appareil.

- Évitez de laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs importants

- Vous risquez sinon de provoquer des dégâts ou un dysfonctionnement.

- Veillez à ce que les enfants ne se blesssent pas

- Les adultes doivent toujours exercer une surveillance et un accompagnement en cas d'utilisation de l'appareil dans des endroits où des enfants sont présents ou manipulent l'appareil.

- Évitez de laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs importants

- Vous risquez sinon de provoquer des dégâts ou un dysfonctionnement.

- Veillez à ce que les enfants ne se blesssent pas

- Les adultes doivent toujours exercer une surveillance et un accompagnement en cas d'utilisation de l'appareil dans des endroits où des enfants sont présents ou manipulent l'appareil.

- Évitez de laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs importants

- Vous risquez sinon de provoquer des dégâts ou un dysfonctionnement.

- Veillez à ce que les enfants ne se blesssent pas

- Les adultes doivent toujours exercer une surveillance et un accompagnement en cas d'utilisation de l'appareil dans des endroits où des enfants sont présents ou manipulent l'appareil.

- Évitez de laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs importants

- Vous risquez sinon de provoquer des dégâts ou un dysfonctionnement.

- Veillez à ce que les enfants ne se blesssent pas

- Les adultes doivent toujours exercer une surveillance et un accompagnement en cas d'utilisation de l'appareil dans des endroits où des enfants sont présents ou manipulent l'appareil.

- Évitez de laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs importants

- Vous risquez sinon de provoquer des dégâts ou un dysfonctionnement.

- Veillez à ce que les enfants ne se blesssent pas

- Les adultes doivent toujours exercer une surveillance et un accompagnement en cas d'utilisation de l'appareil dans des endroits où des enfants sont présents ou manipulent l'appareil.

- Évitez de laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs importants

- Vous risquez sinon de provoquer des dégâts ou un dysfonctionnement.

- Veillez à ce que les enfants ne se blesssent pas

- Les adultes doivent toujours exercer une surveillance et un accompagnement en cas d'utilisation de l'appareil dans des endroits où des enfants sont présents ou manipulent l'appareil.

- Évitez de laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs importants

- Vous risquez sinon de provoquer des dégâts ou un dysfonctionnement.

- Veillez à ce que les enfants ne se blesssent pas

- Les adultes doivent toujours exercer une surveillance et un accompagnement en cas d'utilisation de l'appareil dans des endroits où des enfants sont présents ou manipulent l'appareil.

- Évitez de laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs importants

- Vous risquez sinon de provoquer des dégâts ou un dysfonctionnement.

- Veillez à ce que les enfants ne se blesssent pas

- Les adultes doivent toujours exercer une surveillance et un accompagnement en cas d'utilisation de l'appareil dans des endroits où des enfants sont présents ou manipulent l'appareil.

- Évitez de laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs importants

- Vous risquez sinon de provoquer des dégâts ou un dysfonctionnement.

- Veillez à ce que les enfants ne se blesssent pas

- Les adultes doivent toujours exercer une surveillance et un accompagnement en cas d'utilisation de l'appareil dans des endroits où des enfants sont présents ou manipulent l'appareil.

- Évitez de laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs importants

- Vous risquez sinon de provoquer des dégâts ou un dysfonctionnement.

- Veillez à ce que les enfants ne se blesssent pas

- Les adultes doivent toujours exercer une surveillance et un accompagnement en cas d'utilisation de l'appareil dans des endroits où des enfants sont présents ou manipulent l'appareil.

- Évitez de laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs importants

- Vous risquez sinon de provoquer des dégâts ou un dysfonctionnement.

- Veillez à ce que les enfants ne se blesssent pas

- Les adultes doivent toujours exercer une surveillance et un accompagnement en cas d'utilisation de l'appareil dans des endroits où des enfants sont présents ou manipulent l'appareil.

- Évitez de laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs importants

- Vous risquez sinon de provoquer des dégâts ou un dysfonctionnement.

- Veillez à ce que les enfants ne se blesssent pas

- Les adultes doivent toujours exercer une surveillance et un accompagnement en cas d'utilisation de l'appareil dans des endroits où des enfants sont présents ou manipulent l'appareil.

- Évitez de laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs importants

- Vous risquez sinon de provoquer des dégâts ou un dysfonctionnement.

- Veillez à ce que les enfants ne se blesssent pas

- Les adultes doivent toujours exercer une surveillance et un accompagnement en cas d'utilisation de l'appareil dans des endroits où des enfants sont présents ou manipulent l'appareil.

- Évitez de laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs importants

- Vous risquez sinon de provoquer des dégâts ou un dysfonctionnement.

- Veillez à ce que les enfants ne se blesssent pas

- Les adultes doivent toujours exercer une surveillance et un accompagnement en cas d'utilisation de l'appareil dans des endroits où des enfants sont présents ou manipulent l'appareil.

- Évitez de laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs importants

- Vous risquez sinon de provoquer des dégâts ou un dysfonctionnement.

- Veillez à ce que les enfants ne se blesssent pas

- Les adultes doivent toujours exercer une surveillance et un accompagnement en cas d'utilisation de l'appareil dans des endroits où des enfants sont présents ou manipulent l'appareil.

- Évitez de laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs importants

- Vous risquez sinon de provoquer des dégâts ou un dysfonctionnement.

- Veillez à ce que les enfants ne se blesssent pas

- Les adultes doivent toujours exercer une surveillance et un accompagnement en cas d'utilisation de l'appareil dans des endroits où des enfants sont présents ou manipulent l'appareil.

- Évitez de laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs importants

- Vous risquez sinon de provoquer des dégâts ou un dysfonctionnement.

- Veillez à ce que les enfants ne se blesssent pas

- Les adultes doivent toujours exercer une surveillance et un accompagnement en cas d'utilisation de l'appareil dans des endroits où des enfants sont présents ou manipulent l'appareil.

- Évitez de laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs importants

- Vous risquez sinon de provoquer des dégâts ou un dysfonctionnement.

- Veillez à ce que les enfants ne se blesssent pas

- Les adultes doivent toujours exercer une surveillance et un accompagnement en cas d'utilisation de l'appareil dans des endroits où des enfants sont présents ou manipulent l'appareil.

- Évitez de laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs importants

- Vous risquez sinon de provoquer des dégâts ou un dysfonctionnement.

- Veillez à ce que les enfants ne se blesssent pas

- Les adultes doivent toujours exercer une surveillance et un accompagnement en cas d'utilisation de l'appareil dans des endroits où des enfants sont présents ou manipulent l'appareil.

- Évitez de laisser tomber l'appareil ou le soumettre à des chocs importants

- Vous risquez sinon de provoquer des dégâts ou un dysfonctionnement.

- Veillez à ce que les enfants ne se blesssent pas

- Les adultes doivent toujours exercer une surveillance et un accompagnement en cas d'utilisation de l'appareil dans des endroits où des enfants sont présents ou manipulent l'appareil.